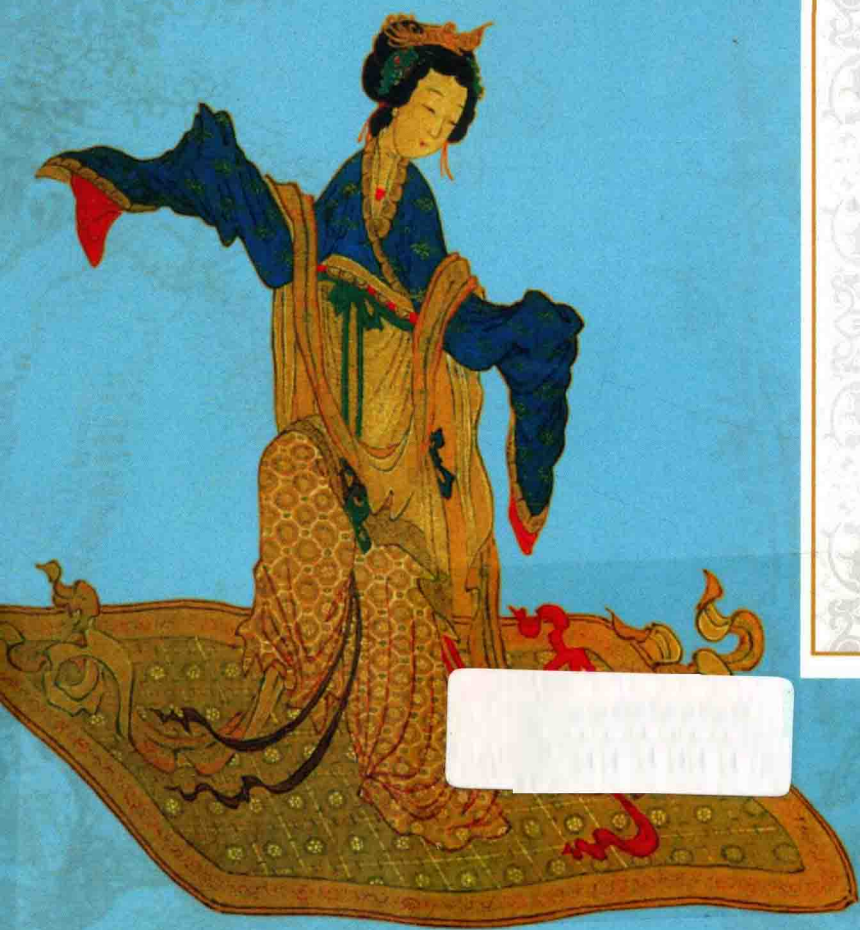


全民阅读 国学经典大字注音全本（第一辑）



五字经



『尚雅』国学经典书系



◎

邓启铜 注释

◎



南京大学出版社

国学经典大字注音全本·第1辑

五字鉴

明·李廷机

邓启铜 注释



南京大学出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

国学经典大字注音全本·第1辑 / 邓启铜注释. —南京:
南京大学出版社, 2014.5

ISBN 978-7-305-13126-4

I. ①国… II. ①邓… III. ①汉语拼音-儿童读物
IV. ①H125.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 078464 号

出版发行 南京大学出版社

社 址 南京市汉口路22号 邮编 210093

网 址 <http://www.NjupCo.com>

出版人 左 健

书 名 国学经典大字注音全本·第1辑

注 释 邓启铜

责任编辑 还 星 吴 愚

封面设计 林绵华

封面题签 杨 权

印 刷 东莞市信誉印刷有限公司

开 本 787mm×1092mm 1/16 印张 105.5 字数 2270千字

版 次 2014年5月第1版 2014年5月第1次印刷

ISBN 978-7-305-13126-4

定 价 338.00元 (全十册)

发行热线 025-83594756

电子邮箱 Press@NjupCo.com

Sales@NjupCo.com (市场部)

※ 版权所有, 侵权必究

※ 凡购买南大版图书, 如有印装质量问题, 请与所购图书销售部门联系调换

序

“世界潮流，浩浩汤汤！”面对滚滚的世界潮流，不少有识之士发现被国际化的中国正面临着丧失本土文化之危机。十几年来，南怀瑾大师发起的“全球儿童读经”已经从开始时的“该不该读经典”大讨论演变到后来的“怎么读经典”，然后又演变为现在的“成人读经典”，大有“全民读经典”的趋势。放眼各地兴起的“书院热”、“国学热”，无不说明以国学为主体的中华优秀传统文化已然越来越受到重视。究其根本原因，是我们在国际交流的过程中不能没有自己的文化，要想在这次世界浪潮中居于主导地位，我们必须要高度重视我们的传统文化经典。

1988年，几十位诺贝尔奖得主聚集巴黎发表宣言：“人类要在21世纪生存下去，必须回首2500多年前，去汲取孔子的智慧。”联合国大厅里赫然书写着“己所不欲，勿施于人”。经典是唤醒人性的著作，可以开启人们的智慧！经典能深入到一个人心灵的最深处，能培养一个人优雅性情和敦厚的性格！

早在2003年，我深受台中师范大学王财贵老师的影响，着力于辅导女儿邓雅文等三位小朋友背经，不到三年的时间，他们就已熟背了《三字经》、《百家姓》、《千字文》、《论语》、《老子》、《大学》、《中庸》、《唐诗三百首》、《诗经》等经典。由于当时找不到一套好的教材，我便决心自编一套适合他们的教材。

面对中华五千年文明积累下来的经典，我们从经、史、子、集中精选了四十五种典籍作为“新经典”之“中国传统文化经典儿童读本”，分四辑陆续出版，并对其中二十种经典录制了配音CD。新书甫一推出，就被中央电视台新闻联播节目报道，并有多家媒体报道或发表了专访等。其中《论语》、《三字经·百家姓·千字文》、《老子·大学·中庸》等更是先后登上畅销图书排行榜，特别是《论语》，还登上了《南方都市报》2004年、2005年畅销书排行总榜。图书甚至远销美国、加拿大、新加坡、印尼、菲律宾、中国台湾、中国香港等地。无数的读者来电、来信给予肯定，更是对我们的鼓励和鞭策。回顾这十多年的经典注释工作，真可谓：辛苦不寻常！我们在编辑、注释、注音时坚持以《四库全书》为主，遍搜各种版本，尽量多地参照最新研究成果，力争做到每个字从注释到注音都有出处，所选的必是全本，每次重印时都会将发现的错误更正，这样我们奉献给读者的图书才符合“精”、“准”、“全”的标准。也正

因为如此，我们这套经典才能在目前良莠不齐的图书市场受到读者的欢迎。

和许多从事古汉语和文字研究工作的学者一样，我们在钻研这些经典时始终有一个困惑我们的问题，即这些经典是由文言、古文字传承至今的，因此汉字的流变对理解原著影响非常之大，加之汉字简化与繁体字并非一一对应，往往简化后就会产生歧义。因此，我们在按汉字简化原则由繁化简的同时，在整套书中，对以下情况我们保留了原文字：①後—后，这两个字在古文中是严格区分的，“后来”和“後來”具有完全不同的含义，在《百家姓》中两个姓氏都有，怎能简化为一个字呢？！②發—髮—发，在“须”、“毛”义时用髮，在“开”、“起”义时用“發”。③餘—馀—余，“餘”是“余”的繁体字，“余”不是“余”的繁体字，而是“餘”的简体字。④適—适—敌，古代的“适”读kuò，李適不是李适，唐朝诗人李適，偏偏唐德宗叫李适，也爱写诗，《全唐诗》中两人均有录入。而古代“適”通“嫡”和“敌”，若简化为“适”和“敌”很难看出它们之间的通假关系。⑤另有少数不能简化部首偏旁的字和不便造字的字保留了原文字，这样处理有利于精准保留原本面貌，也不致产生歧义。但读者不能由此断定我们是反简复繁派，事实上我们认为汉字简化是文字发展的大方向，只是简化时每个字都应充分听取各方面学者意见，并兼顾其发展和历史。

这次南京大学出版社推出的这套“国学经典大字注音全本”是我们在“中华传统文化经典注音全本”的基础上修订而成的。经过这十多年的检验，我们发现不但儿童喜欢这种注音方式，一些老年人也特别适合这种“大字不老花”的方式，甚至有的大学教授也拿我们这套书来给大学生上课，因为有注音，不需查找便可方便地读准每个字，也不会闹笑话。

十年过去了，伴随着“尚雅”国学经典书系的成长，我女儿邓雅文已远渡重洋留学英伦，与西方文明对话交融。其间，不断有诵经爱好者和望子成龙的家长来电、来信探讨提高国人国学素养方面的方法，无不认为诵读经典是不二之选。特别是对青少年阅读习惯的培养更是一个国家、一个民族的希望之所在。

欣逢全民阅读的兴起，我们切身感受到推出这套“国学经典大字注音全本”丛书恰逢其时。希冀本套丛书对于陶冶读者情趣，乃至国学推广与全民阅读有所补益。

是为序。

“尚雅”国学经典书系主编

邓启铜

2013年12月



juàn

卷

sān huáng jì	三皇纪	2
wǔ dì jì	五帝纪	4
táo táng jì	陶唐纪	8
yǒu yú shì jì	有虞氏纪	10
xià hòu shì jì	夏后氏纪	12

juàn

卷

xī hàn jì	西汉纪	35
dōng hàn jì	东汉纪	44
sān guó jì	三国纪	54
xī jīn jì	西晋纪	56
dōng jīn jì	东晋纪	59
nán běi cháo jì	南北朝纪	64

shàng

上

shāng jì	商纪	15
zhōu jì	周纪	18
chūn qiū jì	春秋纪	21
zhàn guó jì	战国纪	23
qín jì	秦纪	28

zhōng

中

nán cháo sòng jì	南朝宋纪	64
nán cháo qí jì	南朝齐纪	66
nán cháo liáng jì	南朝梁纪	68
nán cháo chén jì	南朝陈纪	70
suí jì	隋纪	72

juàn
卷

xià
下

táng jì 76

xià táng jì 85

wǔ dài liáng jì 91

wǔ dài táng jì 92

wǔ dài jìn jì 94

wǔ dài hàn jì 95

wǔ dài zhōu jì 96

sòng jì 97

nán sòng jì 107

yuán jì 113

míng jì 118

卷 上



盘古氏开天辟地图 清·佚名

sān huáng jì
三皇纪

按《通鉴》旧注，以伏羲、神农、轩辕为三皇，以少昊、颛顼、帝喾、帝尧、帝舜为五帝。《史记》改正，以天、地、人为三皇，以伏羲、神农、轩辕、尧、舜为五帝。今从之。

qián kūn chū kāi zhāng tiān dì rén sān huáng
◎ 乾坤初开张，天地人三皇。
tiān xíng rú luǎn bái dì xíng rú luǎn huáng
天形如卵白，地形如卵黄。
wǔ xíng shēng wàn wù liù hé yùn sān guāng
五行生万物，六合运三光。

乾坤未分，其形混沌，有如卵然。然形不离气，轻清之气，上浮为天；重浊之气，下凝为地；虚灵之气，中聚为人。故谓之三皇，又谓之三才。五行者，谓金、木、水、火、土，相生相克，化为万物也。六合者，谓东、南、西、北、上、下也。三光者，谓日、月、星辰也。按元始天尊《养真传》云：鸿蒙未判之先，未有天地人物，世之气运，有三万六千九百八十一数，周行一十二度，天开于子，地避于丑，人生于寅，流行已满，天地变更，人物消磨，混为一区，聚成夜台，候其数定，然後復故。發明其象，分辟阴阳，犹如鸡鸟之卵，伏哺日满，自然变化成形。《列仙炼丹记》：“天地三变为桑田，三变为沧海。”此亦理之未必可信者。

tiān huáng shí èr zǐ dì huáng shí yī láng
◎ 天皇十二子，地皇十一郎。
wú wéi ér zì huà suì qǐ shè tí gāng
无为而自化，岁起摄提纲。

天皇氏兄弟十二人，以木德王。地皇氏兄弟十一人，以火德王。其时君无作为，自然而俗化；又无甲子，不辨春秋。但验草木生死荣枯，称为一度，故曰摄提。摄提者，太岁在寅也。至大挠始造甲子，改提为岁。

rén huáng jiǔ xiōng dì shòu mìng zuì yán cháng
 人皇九兄弟，寿命最延长。
 gè wàn bā qiān suì yì rén xīng yì bāng
 各万八千岁，一人兴一邦。
 fēn zhǎng jiǔ zhōu dì fā yù wú biān jiāng
 分长九州地，发育无边疆。

人皇氏兄弟九人，以土德王。彼时无文墨，其出处皆不可考。按古本旧注，天皇、地皇、人皇氏各万八千岁，相传一百五十世，共得四万五千六百年。兄弟分处九州之地。盖九州者，冀州、兖州、青州、徐州、扬州、荊州、豫州、梁州、雍州也。其後子孙蕃衍，难以数计。《通鉴》载人皇氏之後，又一百五十世，相传与五龙纪、摄提纪、合洛纪、叙命纪，然後传与有巢氏。其事虽无可据，亦载以备考。

yǒu cháo shì yǐ chū shí guǒ shǐ wéi liáng
 有巢氏以出，食果始为粮。
 gòu mù wéi cháo shì xí yè wéi yī cháng
 构木为巢室，袭叶为衣裳。

《礼记》曰：其时人民不知耕种，惟采果实以为食；不知架造，惟巢林木以居；不知纺织，惟袭树叶以为衣。

suì rén shì yǐ chū shì shì xiāng mí máng
 燧人氏以出，世事相迷茫。
 zuān mù shǐ qǔ huǒ yī shí wú suǒ fáng
 钻木始取火，衣食无所妨。
 jié shéng jì qí shì nián dài nán kǎo xiáng
 结绳记其事，年代难考详。

上古无名姓，但以所作之事为号，燧人氏始教民钻燧取火，置器煮食，故号曰燧人氏。其时无文字，记事结绳，大事结大绳，小事结小绳，所以年代皆不可考。其纪三皇各万八千岁者，殆不足信也。

wǔ dì jì 五 帝 纪

◎ fú xī shì yǐ lì rén zhì zì yì cháng
伏羲氏以立，人质自异常。
shé shēn ér niú shǒu jì shì wú wén zhāng
蛇身而牛首，继世无文章。
zhì zì zào shū qì huà guà míng yīn yáng
制字造书契，画卦名阴阳。

伏羲姓风氏，姓者承其祖宗之所自出，氏者别其子孙之所自分，伏羲代燧人而立，形容怪异，蛇身牛首，头生两角。其时未有文墨，命其臣苍颉，观兽蹄鸟迹之象，而造书契，以代结绳之政；画八卦作乾、坎、艮、震、巽、离、坤、兑，以占吉凶阴阳。後文王、周公、孔子，乃增著爻象，分为六十四卦。

◎ nán nǚ jiāo jià qǔ lì pí wéi lǐ jiāng
男女教嫁娶，俚皮为礼将。
yǎng shēng gōng páo shí xù mǎ zhū niú yáng
养牲供庖食，畜马猪牛羊。

上古人伦不明，男女混处，伏羲始教民嫁娶。古人服用鸟兽之皮，故聘用俚皮以成礼。俚者，对也，取成双之义也。又教民结网取鱼猎禽兽，畜牺牲，以供庖厨之用，故号曰庖牺氏。

◎ zhù róng gōng gōng shì jiāo bīng xiāng zhàn zhēng
祝融共工氏，交兵相战争。
gōng gōng bú shèng nù tóu chù zhōu shān bēng
共工不胜怒，头触周山崩。
shàng jīng tiān zhù zhé xià zhèn dì wéi chuān
上惊天柱折，下震地维穿。

祝融、共工皆当时诸侯，两相争战。共工不胜而怒，以头触山，其山崩裂。震动天柱折，地维穿。後人名其山曰不周山。

nǚ wā shì yǐ lì liàn shí yǐ bǔ tiān
 女娲氏以立，炼石以补天。
 duàn áo zú lì jí dì shì dé qí jiān
 断鳌足立极，地势得其坚。
 jù huī zhǐ tāo shuǐ tiān dì fù yī rán
 聚灰止滔水，天地复依然。
 chuán dài shí wǔ shì bù kě kǎo gēn yuán
 传代十五世，不可考根源。

娲，音瓜。○女娲亦风姓，或云仙女，或云伏羲妹。见天崩地缺，乃炼五色石以补之。当时有鳌负山，游戏四海，致地力不坚。女娲断其四足，以立四极，于是地平天成。惟有滔水泛滥，民受其害，女娲聚芦灰止之，由是滔水消涸，人物安然。但断鳌足立四极，石补天，灰止水，于理或未可信。其後相传有共工氏、大庭氏、无怀氏，凡一十五世，然皆无可考，似难强说以诬人。

shén nóng shì yǐ lì qí shǐ jiāo mǐn gēng
 神农氏以立，其始教民耕。
 zhuó mù wéi lái sī yī shí zài sāng tián
 斫木为耒耜，衣食在桑田。
 qīn zì cháng bǎi cǎo yī yào dé xiāng chuán
 亲自尝百草，医药得相传。
 jiāo rén wéi mào yì huò wù bìng quán héng
 教人为贸易，货物并权衡。
 chuán dài fán bā shì wǔ bǎi èr shí nián
 传代凡八世，五百二十年。

斫音作。耒音似。贸音茂。○神农姓姜氏，以火德王，号炎帝，继风姓而王。揉木为耒，斫木为耜。始教民种五穀，故称之为神农。其时民多疾，帝以赭鞭鞭草木，采百草而尝之，制为药方，以疗民疾。又置升斗尺秤，日中为市，教民贸易，以其所有易其所无，後传位与帝临魁。帝承，凡八世，共五百二十年。

huáng dì xuān yuán shì rén shì jiàn wán bèi
 黄帝轩辕氏，人事渐完备。
 zhū hóu shǐ zhēng xióng shì xí gān gē qǐ
 诸侯始争雄，適习干戈起。

黄帝以土德王，土色黄，故号曰为黄帝。姓公孙氏，又曰姓姬氏，名轩辕。母因见大龟绕北斗枢星，感而生帝。当帝之时，民间器用以渐完备，但列国诸侯各相争竞，乃习干戈兵器，以征不朝。

chī yóu cháng zuò luàn zuò wù mí jūn lǚ
蚩尤尝作乱，作雾迷军旅。
dì zào zhǐ nán chē qǐ bīng xiāng zhàn dí
帝造指南车，起兵相战敌。
chī yóu bèi dì qín shā yú zhuō lù lǐ
蚩尤被帝擒，杀于涿鹿里。

蚩音痴。涿音作。○蚩尤，神农氏之诸侯，尝作乱，其人铜头铁额，能作大雾瘴气，遮迷天地，敌兵不能侵。炎帝势衰，轩辕作指南车，兴师以讨，擒蚩尤于涿鹿之野而杀之。由是天下诸侯畏而归之。

lóng mǎ shòu hé tú dé jiàn tiān wén jì
龙马授河图，得见天文纪。
fá mù zuò zhōu chē shuǐ lù jiē tōng jì
伐木作舟车，水陆皆通济。

黄帝游河洛间，见龙马负图，逆水而上，帝跪而受之。其图乃天文之书，有日月星辰之象。时无舟车，陆不能通，水不能济，帝命其臣风後、九牧二人，伐木作舟车，由是水陆皆通。

lì shǒu zuò suàn shù dà náo zào jiǎ zǐ
隶首作算数，大挠造甲子。
líng lún zhì zhú tǒng yīn yáng tiáo lǜ lǚ
伶伦制竹筒，阴阳调律吕。
suì yǒu guǎn xián shēng yīn yuè cóng cǐ shǐ
遂有管弦声，音乐从此始。
zài wèi yì bǎi nián qí lóng cháo tiān dì
在位一百年，骑龙朝天帝。

帝命隶首作算数，命师大挠占斗建观星象，造甲子，释天干地支，分金木水火土，定子午卯酉昼夜一十二时。命容臣造历日，分四时八节二十四气。命伶伦取嶰谷之竹，制为十二律筒，以听凤鸣，分六律属阳，六律属阴，以应气候，以和五音而奏之，乐自此作矣。帝之采铜铸鼎，既成，有龙自上而下迎之，帝乘龙上天，後宫大臣从而上者七十二人，小臣不得上者，手持龙须而号，髯拔堕地为弓。《世纪》：帝在位一百年，不知其寿几何。二十五子，名未详。

shào hào jīn tiān shì lì wèi fèng huáng zhì
 ◎ 少昊金天氏，立位凤凰至。
 qí shì guān wú míng yǐ niǎo wéi guān jì
 其世官无名，以鸟为官纪。

少昊名玄嚣，黄帝之子也，以金德王，故曰金天氏。立位之时，有凤集其庭，遂以鸟为官名，如凤鸟氏、玄鸟氏、青鸟氏之类。

zhuān xū gāo yáng shì àn shí zào huáng lì
 ◎ 颛顼高阳氏，按时造黄历。
 mèng chūn wéi suì shǒu yì nián fēn sì jì
 孟春为岁首，一年分四季。

颛音专，顼音旭，乃昌意之子，黄帝之孙也。立位之初，民时混杂，命其臣南正仲等按容成之历而造之，一年分为四季，以孟春建寅，仲春建卯，季春建辰之类。立郊以祭地，置春秋二祀以奠山川社稷之神。

dì kù gāo xīn shì zài wèi bā shí suì
 ◎ 帝喾高辛氏，在位八十岁。
 tiān xià jí tài píng shǐ shū wú suǒ jì
 天下藉太平，史书无所纪。

喾音谷。○帝喾，黄帝曾孙也。生而神灵，在位八十年，天下太平，史无载述。



伏羲八卦治天下图 清·佚名

táo táng jì
陶 唐 纪

尧初封唐侯，後为天子。建都于陶，故号陶唐氏。

di yáo táo táng shì rén dé hóng tiān xià
帝 尧 陶 唐 氏， 仁 德 宏 天 下。
máo cí bù jiǎn fá tǔ jiē wéi sān jí
茅 茨 不 剪 伐， 土 阶 为 三 级。
míng jiá shēng yú tíng guān yàn xún shuò rì
蓂 莢 生 于 庭， 观 验 旬 朔 日。

茨音次。蓂音明。○尧姓伊祁，号放勋，帝喾之子。谥法：翼善传圣曰尧。尧之为人，其仁如天，其智如神。就之如日，望之如云。所居宫室，茅茨不剪，土阶三级。有草名蓂莢，生于庭前，每月初一起，日生一叶，十五以後，日落一叶，月小则一叶偃而不落，观此以知朔望。又有凤凰集于其庭。此皆圣世之符瑞也。

hóng shuǐ fàn jiǔ nián shǐ yǔ ér fū zhì
洪 水 泛 九 年， 使 禹 而 敷 治。
jū wài shí sān chūn wèi rù jiā mén shì
居 外 十 三 春， 未 入 家 门 视。
tōng zé shū jiǔ hé yǐn shuǐ cóng dōng shì
通 泽 疏 九 河， 引 水 从 东 逝。

尧末年有九年洪水，舜使大禹治之，禹劳身苦力，居外十三年，三过家门不入。疏九河，通九道，引注于江，东流入海。禹治水有功，封为夏王，後受舜禅。

jǔ yì zhì shān zé měng shòu jiē táo bì
举 益 治 山 泽， 猛 兽 皆 逃 避。

bǎi xìng lè yōng xī jī rǎng ér gē xì
百姓乐雍熙，击壤而歌戏。

上古人稀林茂，禽兽逼人，使益烈山泽而焚，禽兽逃匿，百姓乐业。尧在位五十年，不知天下治与不治，乃微服出游。康衢之人含哺鼓腹而歌曰：“日出而作，日入而息，凿井而饮，耕田而食，帝力何有于我哉。”尧知百姓乐业，怡然自得。

dà shùn gēng lì shān yáo wén zhī cōng mǐn
大舜耕历山，尧闻知聪敏。
èr nǚ jià wéi qī jiǔ nán qiǎn fèng shì
二女嫁为妻，九男遣奉侍。
qì xiè bìng bǎi guān niú yáng cāng lǐn bèi
器械并百官，牛羊仓廩备。
shì shùn quǎn mǔ zhōng qǔ qī guī dì lǐ
事舜畎亩中，取妻归帝里。

舜姓姚，号重华，谥法：仁圣威明曰舜。颛顼六世孙也。舜少贫贱，耕历山，象鹿助其耕，豹豕与之游，尧闻其贤，以二女娥皇、女英为妻，遣子九人，百官牛羊仓廩备以事舜于畎亩之中，天下之士多就之者，于是尧举而用之，使摄相政。

yáo lǎo juàn yú qín sì yuè jǔ shùn lǐ
尧老倦于勤，四岳举舜理。
yáo lì jiǔ shí nián yì bǎi shí bā suì
尧立九十年，一百十八岁。

尧老倦于政事，乃举舜统率百官，摄行天子之政。史记尧立七十二年，又云九十一年，寿一百一十八岁。

shùn jiàn yáo shēng xiá bì wèi nán hé dì
舜见尧升遐，避位南河地。
bǎi xìng gǎn shùn ēn cóng zhě rú qū shì
百姓感舜恩，从者如趋市。
tiān yǔ rén guī zhī huí gōng jí dì wèi
天与人归之，回宫即帝位。

yǒu yú shì jì

有虞氏纪

舜之祖勾芒封于有虞之地，故号曰有虞氏。

shùn jì wéi tiān zǐ guó hào yǒu yú shì

● 舜既为天子，国号有虞氏。

chū mìng zhū sì xiōng sì jìng tāo ēn bì

初命诛四凶，四境叨恩庇。

舜事尧一十有八载，後受尧之禅，而有天下，国号曰有虞氏。当时凶恶之人有四，驩兜、共工、三苗、鲧是也。鲧乃禹之父，皆不守礼法。舜恶而诛之，由是四方安靖，民沾其泽。

shùn xī pín jiàn shí shì qīn quán xiào dì

● 舜昔贫贱时，事亲全孝弟。

fù huò yú hòu qī jí shùn shēng dù jì

父惑于後妻，嫉舜生妒忌。

dú ài shào zǐ xiàng xiàng shā shùn wéi shì

独爱少子象，象杀舜为事。

jùn jīng yǔ wán lín bù sǐ jiē tiān yì

浚井与完廩，不死皆天意。

zhōng xīn bù gé jiān jié lì zhēng zhēng yì

中心不格奸，竭力烝烝乂。

舜父以瞽瞍名者，言不识舜之仁孝，如盲瞽之人也。舜之生母既死，娶後母生子名象，父听其言，尝欲害舜。舜孝，不违亲命。一日使舜浚井，象以土覆井，舜从井旁空穴而出。又使舜完廩，象拔梯纵火焚之，舜挟笠飞身而下。舜终不怨其亲，竭力以事之，既而亲亦感悟豫悦。说者谓舜受尧之仓廩，妻尧之二女，富且贵矣，浚井完廩，岂无供役之人，而自为之耶？不知瞽瞍欲害舜，故使自为，既舜亦未尝不知。第舜孝子，顺受亲命，故以身自为，虽死亦不敢避焉。若使人代为，是违亲命矣，焉得为孝。故孔子曰：“舜其大孝也与。”

shùn táo yú hé bīn ér qì bù kǔ yǔ

● 舜陶于河滨，而器不苦窳。